

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **34 (1916)**

Heft 284

PDF erstellt am: **21.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Bern  
Samstag, 2. Dezember  
1916

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Samedi, 2 décembre  
1916

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich

XXXIV. Jahrgang — XXXIV<sup>me</sup> année

Paraît 1 ou 2 fois par jour

Redaktion u. Administration im Schweizerischen Politischen Departement — Abonnemente:  
Schweiz: Jährlich Fr. 16.20, halbjährlich Fr. 8.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann  
nur bei der Post abbestellt werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie:  
Publicitas A. G. — Insertionspreis: 30 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (Ausland 40 Cts.)

N<sup>o</sup> 284

Rédaction et Administration au Département politique suisse — Abonnements:  
Suisse: un an fr. 16.20, un semestre fr. 8.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne  
exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Règle des annonces:  
Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 30 cts. la ligne (pour l'étranger 40 cts.)

**Inhalt:** Konkurse. — Nachlassverträge. — Handelsregister. — Güterrechtsregister.  
— Sicherung der Lederversorgung des Landes und Festsetzung von Höchstpreisen für  
Leder. — Diskontsätze und Wechselkurse.

**Sommaire:** Faillites. — Concordats. — Registre du commerce. — Registre des  
régimes matrimoniaux. — Taux d'escompte et cours des changes.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Konkurse — Faillites — Fallimenti

##### Konkurseeröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 und 232.)

(L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldseheine, Baubauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige betreiben.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du falli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du falli, en qualité de créanciers gagistes ou à quel que titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourent les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du falli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

#### Kt. Zürich Konkursamt Andelfingen (2335<sup>1</sup>)

Gemeinschuldner: Meier, Gustav, geb. 1880, Schreinermeister, von und in Kleinandelfingen, Inhaber der Firma Gustav Meier, Schreinerei, Glaseri und Möbelhandlung, in Andelfingen.

Datum der Konkurseröffnung: 6. November 1916.  
Summarisches Verfahren, Art. 231 des Sch. u. K. G.  
Eingabefrist: Bis 6. Dezember 1916.

#### Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon-Zürich 3 (2406<sup>1</sup>)

Gemeinschuldnerin: Genossenschaft für Landverwertung «Hygieios», in Altstetten.

Datum der Konkurseröffnung: 8. September 1916.  
Summarisches Verfahren, Art. 231 des Sch. u. K. G.  
Eingabefrist: Bis 19. Dezember 1916.

#### Kt. Bern Konkursamt Burgdorf (2431)

Gemeinschuldner: Bezkostny, Hans, Hutmacher, früher in Burgdorf, nun in Bern.

Datum der Konkurseröffnung: 24. November 1916.  
Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 9. Dezember 1916, nachmittags 2 Uhr, im Gasthof z. Krone, in Burgdorf.  
Eingabefrist: Bis 2. Januar 1917.

#### Kt. Bern Konkursamt Interlaken (2450)

Ausgeschlagene Verlassenschaft von Balmer, Jakob, sel., gew. Baumeister, in Wilderswil.

Datum der Liquidationseröffnung: 22. November 1916.  
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 14. Dezember 1916, nachmittags 2 Uhr, im Hotel Löwen, in Interlaken.  
Eingabefrist: Bis und mit 15. Dezember 1916.

#### Kt. Luzern Konkursamt Luzern-Stadt (2429/30)

Gemeinschuldner:  
Studer, Leopold, Besitzer des Hotel Oberland, Sempacherstrasse, Luzern.

Datum der Konkurseröffnung: 15. November 1916, infolge Insolvenz-erklärung.  
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 11. Dezember 1916, nachmittags 3 Uhr, im Steigerungssaale des Konkursamtes, Zürichstrasse 6, Luzern.  
Eingabefrist: Bis 2. Januar 1917.

#### Näf, Emil, Goldschmied, Weinmarkt Nr. 6, Luzern.

Datum der Konkurseröffnung: 21. November 1916, infolge Insolvenz-erklärung.  
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 11. Dezember 1916, nachmittags 4 Uhr, im Steigerungssaale des Konkursamtes, Zürichstrasse 6, Luzern.  
Eingabefrist: Bis 2. Januar 1917.

#### Kt. Basel-Land Konkursamt Arlesheim (2423)

Gemeinschuldner: Schmassmann & Comp., Glas- und Keramikwerke, in Aesch.

Datum der Konkurseröffnung: 23. November 1916.  
Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 9. Dezember 1916, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Arlesheim.  
Eingabefrist: Bis 30. Dezember 1916.

#### Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (2434)

Failli: Brazzola, J., associé indéfiniment responsable de la Société Brazzola et Saporiti, entrepreneurs, Renens.

Date de l'ouverture de la faillite: 21 novembre 1916.

Liquidation sommaire, art. 231 L. P.

Délai pour les productions: 22 décembre 1916.

#### Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249 250, et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

#### Kt. Zürich Konkursamt Uster (2417<sup>1</sup>)

Gemeinschuldner: Willi, Emil, Baumeister, geb. 1890, von Gais (Appenzell), in Egg.

Anfechtungsfrist des Planes sowie des Inventars: Innert 10 Tagen.

#### Kt. Zürich Konkursamt Winterthur (2427)

Gemeinschuldner: Schmidhäuser, Emil, Holz- und Kohlenhandlung, an der Brunnengasse 35, in Winterthur.

Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

#### Kt. Bern Konkursamt Nidau (2447)

Gemeinschuldner: W y s s, Emil, Bautechniker, in Nidau.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 12. Dezember 1916.

#### Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (2438/39/40)

Gemeinschuldner:  
Basler Joghurt- & Kephir-Anstalt W. Stierli & Co., Basel.

Stierli (-Bell), Walter, Basel.

Obrist-Bitter, Alphons, Basel.

Anlagefrist: Bis und mit 12. Dezember 1916.

#### Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera éclose faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

#### Kt. Glarus Konkursamt des Kantons in Ennenda (2444)

Gemeinschuldnerin: S. A. Compagnie Industrielle Métallurgique, Metallurgische Industriegesellschaft A. G. in Liquidation, Glarus.

Datum der Konkurseröffnung: 27. Oktober 1915.

Datum der Einstellungsverfügung: 23. November 1916, mangels Aktiven.

#### Ct. de Neuchâtel Office des faillites de Neuchâtel (2435)

Failli: Kammermann, Fritz, fils de feu Johann, originaire de Bolwil (Berne), technicien, domicilié Rue du Bassin 14, Neuchâtel.

Date de l'ouverture de la faillite: 24 novembre 1916.

Date de l'ordonnance prononçant la suspension de la liquidation: 29 novembre 1916.

Délai d'opposition à la clôture: 12 décembre 1916.

#### Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final

(B.-G. 263.)

(L. P. 263.)

#### Kt. Schwyz Konkursamt Arth in Oberarth (2432)

Gemeinschuldnerin: Jungfrau Reichlin, Marianna, sel., gew. Inhaberin einer Tuchhandlung, in Arth.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 11. Dezember 1916.

#### Kt. Zug Konkursamt Zug (2445)

Gemeinschuldner: Waller, Albert, Hotel Rigi und Bahnhofbuffet, in Zug.

Einsprachefrist: Bis und mit 12. Dezember 1916.

#### Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 263.)

(L. P. 263.)

#### Kt. Bern Konkurskreis Frutigen (2436)

Gemeinschuldner: Pieren-Lauber, August, Samuels sel., Sattler, von und in Adelboden.

Datum des Schlusses: 27. November 1916.

Frutigen, den 30. November 1916.

Der ausserordentliche Konkursverwalter:  
A. Bütikofer, Notar.

**Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite.**  
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

**Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon-Zürich 3 (2426)**  
**Liegenschaftsteigerung**

Aus dem Konkurse über Nagler, Max, gew. Wirt, jetzt wohnhaft an der Hardstrasse 236, in Zürich 5, gelangt Freitag, den 22. Dezember 1916, nachmittags 3 Uhr, im Gasthof und Restaurant zur Krone, an der Kasernenstrasse Nr. 3, in Zürich 4, nachbezeichnete Liegenschaften auf öffentliche Steigerung:

1. Wohn- und Gasthaus zur Krone, an der Kasernenstrasse, in Zürich 4, unter Nr. 925 für Fr. 80,700 asssekuriert.
2. Eine Are 92,6 m<sup>2</sup> Gebäudeplatz und Hofraum (Kat.-Nr. 8095).
3. Ein Sechstel an 27,45 m<sup>2</sup> Weg.
4. Wohn- und Wirtschaftshaus zur alten Krone, daselbst, unter Nr. 31 a für Fr. 33,600 asssekuriert.
5. Drei Aren 33,6 m<sup>2</sup> Gebäudeplatz und Hofraum (Kat.-Nr. 1894).
6. Ein Sechstel an 27,45 m<sup>2</sup> Weg.

Grenzen und Grunddienbarkeiten laut Grundbuch.  
Ferner: Das gemäss Z. G. B. Art. 644 und 805 im Grundbuch als Zuehör angemerkte Hotel- und Wirtschaftsmobilien.  
Es findet nur eine Steigerung statt, an welcher Zusage an den Meistbieter erfolgt.  
Das Gantprotokoll mit Zugehörverzeichnis liegt zur Einsicht auf.

**Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (2441/42/43)**

Gemeinschuldner:  
1. Aktiengesellschaft für industrielle Sandverwertung in Liq., Basel.  
2. Schweizerische Fischereigesellschaft «Nordsee», Basel.

3. Wirz, L., Waffenhandlung, Basel.  
Ort, Tag und Stunde der Versteigerung: Ad. 1 bis 3 Dienstag, den 5. Dezember 1916, nachmittags 1½ Uhr, im Ganthaus, Steinentorstrasse 7, in Basel.

Verwertungsgegenstände: Ad. 1, verschiedene Guthaben, Patente und Gebrauchsmuster; ad. 2, verschiedene Guthaben; ad. 3, verschiedene Jagdtensilien, Waffen, Bureauintensilien und ein eiserner Geldschrank.

**Pfandverwertungs-Steigerung**  
(B.-G. 138, 41 u. 35.)

**Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (2448)**  
**Grundstücksteigerung.**  
(Erste Gant)

Donnerstag, den 18. Januar 1917, vormittags 11 Uhr, werden im Gerichtshaus, Bäumleingasse 3, ebener Erde, rechts, infolge Konkurses (Requisition des Konkursamtes Obersimmental) gerichtlich versteigert die zur Konkursmasse des Wältli, Jakob, Witwer, von St. Stephan, gehörenden Grundstücke:

1. Sektion I:

- a) Parzelle 1580, haltend 1 a 55 m<sup>2</sup>, mit Wohnhaus, Metzterstrasse 11. Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 45,500. Vor dem Zuschlag sind Fr. 600 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.
- b) Parzelle 1581, haltend 1 a 75 m<sup>2</sup>, mit Wohnhaus, Metzterstrasse 13. Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 46,500. Vor dem Zuschlag sind Fr. 600 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.
- c) Parzelle 1593, haltend 1 a 75 m<sup>2</sup>, mit Wohnhaus, Metzterstrasse 15. Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 46,500. Vor dem Zuschlag sind Fr. 600 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.
- d) Parzelle 1594, haltend 1 a 75 m<sup>2</sup>, mit Wohnhaus, Metzterstrasse 17. Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 46,500. Vor dem Zuschlag sind Fr. 600 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

2. Sektion IV.

- Parzelle 1538, haltend 2 a 1 m<sup>2</sup>, mit Wohnhaus, Hochstrasse 65. Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 58,000. Vor dem Zuschlag sind Fr. 700 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

Die Pfandgläubiger, welche ihre Pfandtitel noch nicht eingesandt haben, werden ersucht, dies bis zum 15. Dezember 1916 zu tun. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuche gleichwohl vorgenommen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der obgenannten Behörde (Zimmer Nr. 14) vom 8. Januar 1917 an zur Einsicht auf.

**Nachlassverträge — Concordats — Concordati**

**Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat**  
(B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Bern Gerichtspräsident II (2437)**  
**als erstinstanzliche Nachlassbehörde**

Schuldner: Technisches Bureau A. G. Bern in Liquidation, mit Sitz in Bern.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Dienstag, den 19. Dezember 1916, vormittags 9 Uhr, vor Richteramt II, Bern, Amthaus I. Stock; Zimmer Nr. 14.

**Kt. Basel-Stadt Zivilgerichtsschreiberei Basel (2449)**

Schuldner: Rieber-Brand, Paul Ludwig, gew. Teilhaber der früheren Firma H. Rieber et fils, Aeschenvorstadt 41, in Basel.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Dienstag, den 5. Dezember 1916, vormittags 10½ Uhr, vor Zivilgericht des Kantons Baselstadt (Zivilgerichtssaal, Bäumleingasse 3, im 1. Stock).

**Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat**  
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

**Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung (2425)**  
Schuldner: Frank-Billeter, August, Kolonialwarenhändler, in Dietikon.

Offerte: 30%, zahlbar nach Eintritt der Rechtskraft des Nachlassvertrages.

Beschluss vom 1. November 1916.

Dieser Beschluss ist rechtskräftig.

**Verschiedene Bekanntmachungen — Avis divers**

**Kt. Aargau Konkursamt Kulm (2446\*)**  
**Notifikation**

Im Konkurse über Leupin, Robert, Wirt zum Gasthof zu Löwen, in Beinwil a. See, stellt die Brauerei Spiess A. G. in Luzern das Gesuch, es möchten ihr die nicht verpfändeten Fahrabgegenstände um den Schätzungswert von Fr. 1107 ohne Steigerung gegen Barzahlung überlassen werden.

Das Konkursamt wird diesem Gesuch entsprechen, wenn dagegen von keinem der Gläubiger des Leupin bis 12. Dezember 1916 Einspruch erhoben wird.

**Ct. de Genève Office des poursuites du canton de Genève (2433)**  
**Palais de Justice n° 47**

**Commandement de payer n° 14738**

A Monsieur Emile Michel Courat, précédemment Boulevard Helvétique 21, et Rue du Lac 7, actuellement sans domicile ni résidence connus.

M<sup>r</sup> Dutoit, avocat à Genève, Place du Molard 3, représenté par M<sup>rs</sup> Lachenal et Hudry, avocats, requiert paiement de fr. 289.60 avec intérêt au 5% dès le 27 octobre 1916, pour frais d'instance distraits suivant jugement rendu par le tribunal de première instance de Genève, le 27 octobre 1916 (affaire Greffier).

Vous êtes sommé de payer, dans le délai de trente jours de la présente notification du commandement, la somme ci-dessus et les frais de la poursuite, s'élevant à ce jour à fr. 1.55, non compris le coût de la présente publication.

Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, ou le droit du créancier d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'office soussigné, verbalement ou par écrit, dans les vingt-jours de la présente publication.

Faute par vous de payer ou de former opposition dans les délais ci-dessus, le créancier pourra requérir la continuation de la poursuite.

Genève, le 29 novembre 1916.

Pour l'office des poursuites: Charles Goy.

**Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio**

**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale**

**Bern — Berne — Berna**

**Bureau Wangen**

1916. 29. November. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Seidenbandweberei Herzogenbuchsee in Herzogenbuchsee (S. H. A. B. Nr. 103 vom 13. Juli 1883) hat in ihrer Hauptversammlung vom 23. September 1905 beschlossen, der deutschen Firma auch die französische Manufacture de Rubans Herzogenbuchsee und die englische Ribbon Factory Herzogenbuchsee beizufügen. Die Unterschrift des Gottfried Ingold-Künfer, Jakobs sel., in Herzogenbuchsee, als Vizepräsident, ist infolge Demission erloschen. An seiner Stelle wurde am 23. September 1916 als Vizepräsident gewählt: Gustav Hermann, Gust., in Basel, welchem die Zeichnungsberechtigung zukommt. Die Unterschrift des Direktors Emil Moser in Herzogenbuchsee ist erloschen. Nachdem dem Hans Moser-Gregory, Emils sel., von und zu Herzogenbuchsee, in der Sitzung des Verwaltungsrates vom 20. August 1910 Prokura erteilt worden, wurde er vom Verwaltungsrat am 7. November 1914 als Direktor gewählt und ist somit als solcher zeichnungsberechtigt. Die Unterschrift als Prokurist ist deshalb erloschen. Die Prokura des Paul Born bleibt weiter bestehen.

**Freiburg — Fribourg — Friburgo**

**Bureau de Fribourg**

1916. 29. novembre. Léon Junigo, a cessé de remplir les fonctions d'administrateur-délégué de la Société anonyme des maisons à bon marché, ayant son siège à Fribourg (F. o. s. du c. du 12 janvier 1915, n° 8, page 34). Il est remplacé en cette qualité par Charles Schnyder, de Lucerne et Sursee, domicilié à Fribourg, qui engage la société par sa seule signature.

**Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città**

Chemisch-technische und pharmazeutische Artikel.  
— 1916. 27. November. Inhaber der Firma W. Grote in Basel ist Erich Werner Grote, von und in Basel. Die Firma erteilt Prokura an Frau Dr. Lucie Müller-Widemann, von Gündlingen (Baden), wohnhaft in Basel. Fabrikation chemischer und pharmazeutischer Artikel. St. Johanns-Vorstadt 10.

27. November. Unter dem Namen Oswald-Falknerisches Frauenheim besteht seit dem 10. März 1895 mit Sitz in Basel eine Stiftung, welche die Gründung und Verwaltung eines Asyls für hier wohnhafte Frauen der gebildeten Stände bezweckt. Die Stiftung wird durch eine Kommission von drei Mitgliedern geleitet, welchen das Recht der Kooptation zusteht. Je zwei Mitglieder führen zusammen die rechtsverbindliche Unterschrift. Mitglieder der Kommission sind zurzeit: Dr. Robert Grüniger, Dr. Traugott Siegfried, Dr. Paul Speiser, alle drei von und in Basel. Domicil: Missionstrasse 10.

28. November. Die Firma Schweizer Uhren Haus M. Rusinek in Basel (S. H. A. B. Nr. 222 vom 2. September 1913, Seite 1583) hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Gerbergasse 80.

Elektrische Apparate; Vertretungen. — 28. November. Inhaber der Firma Haus Ritter (Jean Ritter) in Basel ist Hans Ritter, von und in Basel. Fabrikation elektrischer Apparate und Vertretungen. Kasernenstrasse 36.

28. November. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Chemische Fabrik Schweizerhall in Basel hat in ihrer Generalversammlung vom 28. Oktober 1916 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderung der S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1916, Seite 8, publizierten Tatsachen getroffen: Das Gesellschaftskapital ist um zweihundertfünfzigtausend Franken (Fr. 250,000) auf eine Million zweihundertfünfzigtausend Franken (Fr. 1,250,000) erhöht worden und nimmert eingeteilt in 1250 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 1000. Die französische Firmabezeichnung lautet: **Fabrique de Produits chimiques Schweizerhall**. Der Zweck der Gesellschaft wird ausgedehnt auf den Handel mit allen Bedarfsartikeln für Industrie und Landwirtschaft. Die übrigen früher publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

28. November. Unter dem Namen Freiwilliger Museumsverein besteht mit Sitz in Basel ein Verein, welcher folgenden Zweck hat: Der Verein stellt sich zur Hauptaufgabe: Förderung der Zwecke der öffentlichen Sammlungen und Anstalten, welche in Basel der Kunst und Wissenschaft dienen; zu gleicher Zeit beabsichtigt er auch, unter seinen Mitgliedern den Sinn für

Kunst und Wissenschaft zu beleben. Die erstmals am 6. Mai 1850 festgesetzten Statuten sind am 24. November 1916 revidiert und in ihrem Gesamtinhalt bestätigt worden. Der Eintritt in den Verein steht jedem Unbescholtenen offen. Eintritt und Austritt erfolgen durch schriftliche Erklärung an die Kommission. Mitglied auf Lebensdauer ist jeder, der einen einmaligen Geldbeitrag von wenigstens 150 Franken oder ein für die Vereinszwecke dienliches Geschenk von diesem Wert dem Verein übermacht. Mitglied auf Jahresdauer ist jeder, der einen jährlichen Geldbeitrag von wenigstens Fr. 5 entrichtet. Vorstand des Vereins ist die von der Vereinsversammlung gewählte Kommission von wenigstens 9 Mitgliedern. Die Kommission wählt jährlich aus ihrer Mitte den Präsidenten; den Vizepräsidenten, den Seckelmeister und den Schreiber. Die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift für den Verein führen der Präsident, der Vizepräsident, der Seckelmeister und der Schreiber je zu zweien. Präsident ist Professor Dr. Albert Riggenbach-Burckhardt; Vizepräsident ist Professor Dr. Jakob Wackernagel-Stehlin; Seckelmeister ist Georges Passavant-Fichter; Schreiber ist Dr. Walther Lotz-Rognon; alle von und in Basel. Geschäftslokal: Freie Strasse 91.

Ingenieur conseil; elektrische und hydraulische Unternehmungen. — 29. November. Die Firma **R. B. Ritter** in Basel, Ingenieur conseil; elektrische und hydraulische Unternehmungen (S. H. A. B. Nr. 300 vom 20. Juli 1905, Seite 1198), ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Buch- und Devotionalienhandlung, Papeterie. — 1916. 29. November. Inhaber der Firma **Bernhard Klausner-Geiger** in Schaffhausen ist Bernhard Klausner-Geiger, von und in Schaffhausen. Buch- und Devotionalienhandlung und Papeterie; Münsterergasse, Haus «zur blauen Ilge».

Spezereien, Milch, Obst, usw. — 29. November. Die Firma **C. Hänni-Wyss**, Spezerei-, Milch-, Obst- und Gemüsehandlung, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 158 vom 14. April 1906, Seite 629), ist infolge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen im Handelsregister gestrichen worden.

#### Aargau — Argovie — Argovia

##### Bezirk Baden

Bäckerei und Spezereien. — 1916. 29. November. Inhaber der Firma **J. Kuhn-Wehrli** in Turgi ist Joh. Kuhn, von Birnenstorf, in Turgi. Bäckerei und Spezereihandlung.

29. November. Die Firma **Leonz Hürlimann, Metzgerei** in Mellingen (S. H. A. B. 1912, Seite 1614) ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

##### Bezirk Bremgarten

27. November. Unter der Firma **Syndicat für die Schweizerische Hut- geflechtindustrie (S. S. H.) (Syndicat Suisse pour l'Industrie de tresses pour la chapellerie)** hat sich mit Sitz in Wohlen eine Genossenschaft gebildet, welche unter Ausschluss eines direkten Geschäftsgewinnes den Zweck verfolgt, den Mitgliedern während der Dauer des europäischen Krieges die Einfuhr der nötigen Rohstoffe und Produkte zu sichern. Die Statuten sind am 7. November 1916 festgesetzt worden. Die Mitgliedschaft wird erworben durch schriftliche Anmeldung beim Vorstand, bezüglichen Beschluss des Vorstandes und unterschriebene Anerkennung der Statuten. Die Mitgliedschaft geht verloren durch: a) Austritt auf Grund schriftlicher Austrittserklärung auf Ende des Kalenderjahres. Die Austrittserklärung ist vor dem 1. Oktober einzureichen; b) durch den Tod; c) bei juristischen Personen sowie bei Kollektiv- und Kommanditgesellschaften durch deren Auflösung; d) durch Konkurs; e) durch Ausschluss. Jedes Mitglied hat mindestens einen Stammanteil von Fr. 500 (fünfhundert Franken) zu übernehmen. Ein Mitglied kann nicht mehr als fünf solcher Stammanteile übernehmen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand und die Kontrollstelle. Der aus 7 Mitgliedern bestehende Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen. Namens desselben führen der Präsident und der Vizepräsident des Vorstandes kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Oskar Hedinger, von Wülchingen (Schaffhausen), in Aarau; Vizepräsident ist Gustav Wildi, von Reinach und Basel, in Wohlen; Beisitzer sind: Traugott Bruggisser, von und in Wohlen; Fritz Hegnauer, von und in Aarau; Emil Koch, von und in Villmergen; Ernst Fiseher, von und in Dottikon; Eugen Isler, von und in Wohlen. Einzelprokura wird erteilt dem Sekretär: Leonz Fröhli-Bossard, von Jona, in Wohlen.

##### Bezirk Brugg

28. November. Die Firma **Aargauische Kantonalbank** (Hauptniederlassung in Aarau) erteilt für ihre Filiale in **Brugg** (S. H. A. B. 1912, Seite 2263) Kollektivprokura an Fritz Maurer, von und in Aarau. Die an Ernst Meyer erteilte Prokura ist erloschen.

##### Bezirk Kulm

Kupferplaquenfabrikation. — 28. November. **Wirz & Merz**, Kollektivgesellschaft, in Menziken (S. H. A. B. 1892, Seite 1124). Durch Urteil des Handelsgerichts des Kantons Aargau vom 19. Oktober 1916 wurde als Liquidatorin der infolge Ablebens des Gesellschafters Adolf Merz in Liquidation befindlichen Firma bezeichnet die «Schweizerische Revisionsgesellschaft A. G.» in Zürich.

#### Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

Appretur, Bleicherei, Färberei. — 1916. 27. November. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Traugott Schmid & Co.**, Appretur, Bleicherei und Färberei, in Horn (S. H. A. B. Nr. 188 vom 20. Juli 1910, Seite 1320), hat sich aufgelöst; die Firma wird im Handelsregister gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Aktiengesellschaft «Textilwerk Horn A. G.» in Rorschach.

27. November. Inhaber der Firma **Ernst Gerber, Käser** in Rothenhausen ist Ernst Gerber, von Sehagnau (Kt. Bern), in Rothenhausen. Molkebetrieb mit Schweinehaltung.

Wirtschaft, Holzhandlung, usw. — 27. November. Inhaber der Firma **Albert Meili** in Au ist Albert Meili, von und in Au. Wirtschaft, Landwirtschaft, Holzhandlung. Zur Au.

27. November. **Schweinezuchtgenossenschaft Seetal-Unterthurgau**, mit Sitz am jeweiligen Wohnort des Präsidenten, gegenwärtig in Kalchraim-Hüttwilen (S. H. A. B. Nr. 110 vom 12. Mai 1914, Seite 814). Fritz Laufer ist ausgetreten; an seine Stelle ist in den Vorstand und als Zuchtbuchführer gewählt worden: Otto Vonderwahl, Sohn, von und in Landschlacht. Präsident und Zuchtbuchführer kollektiv führen die rechtsverbindliche Unterschrift.

27. November. Die **Käseereigenossenschaft Hüttenswil** in Hüttenswil-Heldswil hat in der Hauptversammlung vom 12. September 1916 ihre Statuten teilweise revidiert und dabei folgende Aenderung getroffen: Wenn ein Mitglied seine Liegenschaft verkauft und von derselben mehr als ein halbes Jahr keine Milch in die Käseerei geliefert wird, so hat der betreffende Eigentümer den Betrag von Fr. 10 pro Juchart Kulturland jährlich in die Genossenschaftskasse zu bezahlen. Die übrigen im Schweizerischen Handelsamtsblatt

Nr. 226 vom 8. September 1909, Seite 1539, publizierten Tatsachen sind unverändert geblieben.

Kleiderfabrik. — 28. November. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma **H. Hess & Cie.**, mechanische Kleiderfabrik, in Amriswil (S. H. A. B. Nr. 77 vom 31. März 1916, Seite 518), ist Frau Hermine Hess-Zeller als unbeschränkt haftende Gesellschafterin zurückgetreten und deren Unterschrift erloschen; die Genannte verbleibt jedoch in der Gesellschaft als Kommanditistin mit dem Betrage von hunderttausend Franken (Fr. 100,000) und erhält zugleich Prokura.

Stückerei. — 28. November. Inhaber der Firma **E. Wirth-Walder** in Vogelsang, Gde. Tannegg, ist Emil Wirth-Walder, von Langenhard-Zell (Kt. Zürich), in Vogelsang, Schiffstickererei.

Metzgerei und Wirtschaft. — 28. November. Inhaber der Firma **Joh. Wirz** in Amlikon ist Johann Wirz, von Griesenberg-Bänikon, in Amlikon. Metzgerei und Wirtschaft. Zum Ochsen.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Lugano

Macelleria, osteria. — 1916. 27. novembre. Titolare della ditta **Rampoldi Pietro**, in Pambio Noranco, è Pietro Rampoldi, fu Giuseppe, di Mendrisio, domiciliato a Pambio Noranco. Macelleria ed osteria.

Commestibile coloniali. — 28. novembre. La ditta **Crescionini Maria**, in Magliaso, commestibile e coloniali (F. u. s. di c. 23 giugno 1883), viene cancellata per decesso della titolare.

##### Waadt — Vand — Vand

##### Bureau d'Aigle

Comptoir photographique, papeterie, articles pour fumeurs. — 1916. 29. novembre. Le chef de la maison **G. Silonsky**, à Leysin-Village, est Georges fils de Simon Silonsky, d'origine française, domicilié à Leysin-Village. Comptoir photographique, atelier de portraits, papeterie et articles pour fumeurs.

##### Bureau de Cossonay

27. novembre. Le **Syndicat agricole de Cuarnens**, société coopérative ayant son siège à Cuarnens (F. o. s. du c. des 31 mai 1898, page 670, et 20 février 1912, page 295), a, dans ses assemblées générales des 6 février 1915 et 12 février 1916, renouvelé son comité, lequel est actuellement composé comme suit: Président: Fernand Pittet; vice-président: Louis Chappuis; secrétaire: Frank Chappuis; caissier: François Bovey; membre: François Pouly; tous à Cuarnens.

27. novembre. La **Société anonyme du Poids Public de Cuarnens**, à Cuarnens (F. o. s. du c. des 16 juin 1883, page 713, et 1<sup>er</sup> septembre 1902, page 1277), a, dans son assemblée générale du 20 décembre 1913, renouvelé son comité, lequel est actuellement composé comme suit: Président: Louis Chappuis; secrétaire-caissier: Fernand Chappuis; membre: François Chappuis; tous à Cuarnens.

28. novembre. La **Société de Fromagerie de Cuarnens et des Mousses**, société coopérative dont le siège est à Cuarnens (F. o. s. du c. des 11 juin 1883, page 682, et 9 novembre 1912, page 1959), a, dans ses assemblées générales des 5 août 1916 et 13 août 1916, renouvelé son comité, lequel est actuellement composé comme suit: Président: Adrien Chappuis; vice-président: Julien Gaillard; secrétaire: Fernand Chappuis; membres: Georges Burnier et Ernest Chappuis; tous à Cuarnens.

##### Bureau de Morges

28. novembre. La **Société anonyme des Gravières de Buchillon**, société anonyme dont le siège est à Buchillon (F. o. s. du c. des 6 août 1908, n° 197, page 1397, et 11 février 1909, n° 34, page 220), a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 23 janvier 1915. La liquidation de cette société étant entièrement terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

##### Bureau d'Yverdon

Hôtel. — 28. novembre. François Gillard, fils de François, d'Essert s. Chappvent et Susevaz, domicilié à Yverdon, est le chef de la raison **F. Gillard**, à Yverdon. Exploitation de l'Hôtel du Port, à Yverdon.

Cinématographe. — 29. novembre. La raison **L. König-Clerc**, cinématographe Apollo, à Yverdon (F. o. s. du c. du 9 mai 1916, n° 108, page 740), est radiée pour cause de remise de cet établissement.

Cinématographe. — 29. novembre. Albert-Louis fils d'Albert Thévenaz, de Bulle, domicilié à Yverdon, et Henri-Onésime fils d'Onésime Huser, de Gressy, domicilié à Lausanne, ont constitué à Yverdon, sous la raison sociale **Thévenaz et Huser**, une société en nom collectif, commencée le 25 novembre 1916. Cinématographe Apollo.

#### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau de Boudry

Hôtel. — 1916. 25. novembre. Le chef de la maison **Wilhelm Zbinden**, à Luvernier, est Jules-Wilhelm Zbinden, de Guggisberg (Berne) et Haute-rive (Neuchâtel), domicilié à Luvernier. Exploitation de l'Hôtel du Lac. Cette maison a été fondée le 1<sup>er</sup> mars 1913.

##### Bureau du Locle

Combustibles. — 28. novembre. Le chef de la maison **Sébastien-Albert Chapuis**, au Locle, est Sébastien-Albert Chapuis, fils de feu Sébastien, originaire de Aligny (département de la Nièvre, France), négociant, domicilié au Locle. Combustibles; Rue Girardet n° 45.

##### Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

17. novembre. Sous la raison sociale **Société de la Fromagerie du Parc**, il a été fondé une société coopérative dont le siège est au Parc (St-Sulpice), ayant pour but de tirer du lait apporté à la fromagerie par les sociétaires le meilleur parti possible. La société peut pour ses propres besoins acquérir des immeubles. Les statuts portent la date du 23 octobre 1916. La durée de la société est illimitée. L'admission dans la société a lieu moyennant demande écrite soumise à l'assemblée générale et agréée par les deux tiers des membres présents. La sortie s'opère par le décès, le départ de la localité, l'abandon de la culture, l'exclusion de la société dans les cas prévus aux statuts ou, à la demande d'un sociétaire, pour la fin de l'année, moyennant un avertissement préalable de trois mois. Les sociétaires paient une finance d'entrée de un franc par vache. Les sociétaires peuvent être appelés à payer une contribution proportionnée à la quantité de lait apportée pendant l'année. Cette contribution, fixée par l'assemblée générale, et la finance d'entrée servent à acquitter les frais de la société. Cette dernière n'a ainsi pas un but lucratif. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité individuelle. Les organes de la société sont: l'assemblée générale composée de tous les sociétaires et un comité de sept membres qui administre la société. La société est engagée par la signature collective du président et du secré-

taire du comité. Le président du comité est Charles Perret-Amstutz, du Locle et de la Brévine, le secrétaire: Alphonse von Almen, de Lauterbrunnen. Les autres membres du comité sont: Edouard Gertsch, Edgar Gertsch, Charles Bähler, Charles Jeannin et Jules Wagnière, tous domiciliés à la montagne de St-Sulpice.

#### Genf — Genève — Ginevra

Toilerie et lingerie; commission et représentation. — 1916. 27 novembre. La maison **Armand Brunschwig**, commerce de toilerie et lingerie, à Genève (F. o. s. du e. du 26 août 1908, page 1504), ajoute à son genre d'affaires la commission et la représentation. Locaux actuels: 59, Rue du Rhône.

Fabrique de bonneterie. — 27 novembre. Les locaux de la maison **F. J. Zumthor et fils**, fabrique de bonneterie, à Genève (F. o. s. du e. du 12 janvier 1914, page 47), sont: 56, Rue du Rhône.

Confections pour hommes, chemiserie, bonneterie et chapellerie. — 27 novembre. La maison **G. Wagner**, confections pour hommes, chemiserie et bonneterie, à Genève (F. o. s. du e. du 8 octobre 1897, page 1037), a ajouté à son genre d'affaires le commerce de chapellerie et transféré son siège commercial: 14, Cours de Rive. Second magasin de vente 30, Rue Rousseau.

Représentation, importation et exportation. — 27 novembre. Meguerditch Tokatlian, russe, domicilié à Paris, Jean-D. Sideris, grec, domicilié à Genève, et Alexandre Drouth, russe, domicilié à Lausanne, ont constitué à Plainpalais, sous la raison sociale **Tokatlian, Sideris et Drouth**, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> novembre 1916. Commerce, représentation, importation et exportation de toutes espèces de marchandises. 48, Rue du Stand. La société ne sera valablement engagée que par la signature collective de deux des associés.

Construction spéciale de machines pour la fabrication de la confiserie, des chocolats, biscuits et produits alimentaires. — 28 novembre. Sous la raison sociale **Kustner frères et Cie**, il s'est constitué, avec siège aux Eaux-Vives, une société en commandite qui reprend la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la société «Kustner frères et Cie», aux Eaux-Vives (F. o. s. du e. du 10 septembre 1913, page 1640). Elle a pour associés gérants indéfiniment responsables: Marius Kustner, époux marié sous le régime de la séparation de biens, avec constitution de dot, avec Marie-Elisabeth née Davallon, et Fernand Kustner, tous deux de Genève, et domiciliés aux Eaux-Vives, et pour associés commanditaires: Arthur Aneudruz, citoyen genevois, domicilié à Paris, pour une somme de nonante-cinq mille francs (fr. 95,000); la société en nom collectif «Bruno et Lugnbühl», établie à Ardon (Valais) (F. o. s. du e. du 10 mars 1909, page 401), pour une somme de quinze mille francs (fr. 15,000); Jacques Fol, citoyen genevois, domicilié au Petit-Saconnex, pour une somme de vingt mille francs (fr. 20,000); Jules Miehé, citoyen genevois, domicilié à Genève, pour une somme de cinq mille francs (fr. 5,000); François Hofmann, citoyen genevois, domicilié à Genève, pour une somme de cinq mille francs (fr. 5,000); Marcel Ador, citoyen genevois, domicilié à Genève, pour une somme de cinq mille francs (fr. 5,000), et Rodolphe Stoessel, citoyen argentin, domicilié aux Eaux-Vives, pour une somme de cinq mille francs (fr. 5,000). Construction spéciale de machines pour la fabrication de la confiserie, des chocolats, biscuits et produits alimentaires. Locaux: Chemin de Richemont (Frontenex). La maison confère precaution à Léopold Weick, citoyen genevois, domicilié aux Eaux-Vives.

28 novembre. Aux termes d'acte reçu par M<sup>e</sup> J. A. Buscarlet, notaire à Genève, en date du 11 mai 1906, il a été constitué sous la dénomination de **Fondation du Temple de St Gervais**, une fondation ayant pour but l'entretien du mobilier et éventuellement de l'intérieur de ce temple. Cette fondation a été autorisée par la loi du 14 juillet 1906. Son siège est à Genève. Elle est administrée par une commission de cinq membres nommés pour cinq ans par le conseil de paroisse de St-Gervais. Sa nomination est soumise à l'approbation du Cousoisire. La commission administrative a les pouvoirs les plus étendus pour la gestion des affaires de la fondation. La fondation est valablement représentée par deux membres de la commission administrative spécialement délégués à cet effet. La commission administrative est composée de: Henri Le Fort, juge à la cour de justice de Genève; Marius Pascalis, monteur de boîtes; Jean-Marc-François-Frédéric Delarue, régisseur; Charles Cognard, pasteur, et Achille Humbert-Prince, graveur; tous à Genève. Siège: Temple de St-Gervais.

28 novembre. **Société Immobilière la Bouvière C.**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du e. du 1<sup>er</sup> mai 1912, page 781). Le conseil d'administration a été porté à deux membres, par la nomination, comme administrateur, de Augusto Leroy, régisseur, citoyen vaudois, domicilié à Genève.

Représentations commerciales. — 28 novembre. Françoise dite France Duby, s'est retirée, depuis le 3 novembre 1916, de la société en nom collectif **Dumartheray et Cie**, représentations commerciales, avec sous-titre «Comptoir Commercial français», à Genève (F. o. s. du e. du 3 novembre 1916, page 1674). Par contre, Jean-Constant Vaudey, de Pontehy (Haute-Savoie), domicilié à Genève, est entré en son lieu et place comme associé en nom collectif dans la maison, qui continue sous la nouvelle raison sociale **Vaudey et Dumartheray**, à Genève.

### Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux — Registro dei beni matrimoniali

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

1916. 8 novembre. Par contrat de mariage du 12 septembre 1916, approuvé par l'autorité tutélaire des Bois, les époux **Edmond Cattin**, des Bois (chef de la maison «Edmond Cattin-Simonin»), épicerie, mercerie, aux Bois), et dame **Jeanne nee Simonin**, les deux domiciliés aux Bois, ont adopté le régime de la séparation de biens (art. 241 et ss. C. c. s.).

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau d'Aigle

1916. 28 novembre. Les époux **Louis-Emile Warpelin** et **Fanny Warpelin** née Mayor, à Aigle (le premier chef de la maison «L. Warpelin fils» — F. o. s. du e. du 2 septembre 1915), sont, ensuite de faillite, prononcée par le président du tribunal d'Aigle, le 1<sup>er</sup> avril 1916, soumis au régime de la séparation de biens (C. c. s. art. 241 et suivants).

28 novembre. Les époux **Gaston-Claude Le Bourg** et **Alice Le Bourg née Walter**, à Leysin (les deux membres de la société en nom collectif «G. et A. Le Bourg» — F. o. s. du e. du 18 octobre 1912), sont, ensuite de faillite, prononcée par le président du tribunal d'Aigle le 15 février 1916, soumis au régime de la séparation de biens (C. c. s. art. 241 et suivants).

### Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

#### Sicherung der Lederversorgung des Landes und Festsetzung von Höchstpreisen für Leder

(Bundesratsbeschluss vom 28. November 1916.)

Art. 1. Der Bund ordnet und organisiert den Handel mit Häuten und Fellen von Haustieren des Rinder-, Pferde-, Schaf- und Ziegen geschlechtes, um das Gefälle der inländischen Gerberei zuzuführen und die Lederversorgung des Landes zu sichern.

Art. 2. Zum Einkauf der in Art. 1 genannten Häute und Felle aus im Inlande erfolgten Schlachtungen sind nur Personen und Firmen berechtigt, die hierzu vom schweizerischen Volkswirtschaftsdepartement eine Bewilligung erhalten.

Art. 3. Die Bewilligung zum Einkauf von Häuten und Fellen wird nach Massgabe des Bedürfnisses erteilt. Sie kann auf bestimmte, örtlich umschriebene Kreise beschränkt werden und ist jederzeit widerruflich.

Der schweizerischen Häute- und Fellelieferantengenossenschaft werden Bewilligungen zum Einkauf von Häuten und Fellen erteilt, sofern diese Genossenschaft die Versorgung der schweizerischen Gerbereien garantiert. Das Volkswirtschaftsdepartement kann ausnahmsweise weitere Bewilligungen erteilen.

Art. 4. Das Volkswirtschaftsdepartement wird ermächtigt, die Bedingungen der in Art. 2 erwähnten Bewilligungen aufzustellen und Vereinbarungen zwischen der schweizerischen Häute- & Fellelieferantengenossenschaft einerseits und den Gerbereien, vertreten durch den Verband schweizerischer Gerbereibesitzer, andererseits über Preise und Lieferungsbedingungen von Häuten und Fellen zu genehmigen oder die Preise und Lieferungsbedingungen von sich aus festzusetzen.

Art. 5. Wer Häute und Felle besitzt, ist verpflichtet, diese zu den gemäss Art. 4 festgesetzten Preisen und Lieferungsbedingungen an einkaufsberechtigte Firmen oder Personen abzuliefern, sofern dem Besitzer die anderweitige Verwendung nicht ausdrücklich bewilligt wird. Im Weigerungsfalle trifft das Volkswirtschaftsdepartement entsprechende Verfügungen.

Art. 6. Der Export von Häuten und Fellen wird nur für die in der Schweiz nicht verwendbare Ware und nur im Inlande domizilierten Firmen und Personen gestattet, die sich nach Massgabe der jeweils bestehenden Vorschriften an der Versorgung der inländischen Gerberei mit Häuten und Fellen beteiligen.

Art. 7. Das Volkswirtschaftsdepartement wird ermächtigt: a) Vorschriften über die Herstellung von Leder, namentlich auch besonderer Ledersorten, aufzustellen; b) Höchstpreise und Verkaufsbedingungen für Leder und Schuhe festzusetzen, sowie den Handel mit Leder zu regeln; c) die Gerbereien zur Verarbeitung von Häuten und Fellen anzuhalten.

Art. 8. Zivile Streitigkeiten, die nach Massgabe dieses Beschlusses oder seiner Ausführungsbestimmungen beurteilt werden müssen, werden durch ein vom Volkswirtschaftsdepartement zu bestellendes Schiedsgericht in freiem Verfahren und nach freiem Ermessen entschieden.

Art. 9. Das Volkswirtschaftsdepartement ist ermächtigt, die Bestimmungen der Art. 1 bis 8 dieses Beschlusses sinngemäss auch auf den Handel mit Pelzfellen, wie solchen von Fuchs, Iltis, Edelmarder, Steinmarder, Otter, Katze und andern Tieren, anwendbar zu erklären und überdies entsprechende Vereinbarungen mit der schweizerischen Häute- und Fellelieferantengenossenschaft, der Union schweizerischer Pelzfell- und Pelzwaren-Industrie und andern Interessentenvereinigungen zu treffen.

Art. 10. Wer den Bestimmungen dieses Beschlusses oder den gestützt hierauf vom Volkswirtschaftsdepartement erlassenen Ausführungsvorschriften oder Einzelverfügungen zuwiderhandelt, wird mit Busse von Fr. 25 bis 10,000 oder mit Gefängnis bis auf drei Monate bestraft. Die beiden Strafen können verbunden werden.

Der erste Abschnitt des Bundesgesetzes vom 4. Februar 1853 über das Bundesstrafrecht der schweizerischen Eidgenossenschaft findet Anwendung.

Art. 11. Die Verfolgung und Beurteilung der Uebertretungen liegt den Kantonen ob. Sie haben durch ihre Organe die Innehaltung der vom Bundesrat oder vom Volkswirtschaftsdepartement erlassenen Vorschriften zu überwachen.

Das Volkswirtschaftsdepartement ist berechtigt, Uebertretungen der vom Bundesrat oder vom Departement erlassenen Vorschriften oder Einzelverfügungen, gestützt auf Art. 10 hierovon, in jedem einzelnen Uebertretungsfalle und gegenüber jeder einzelnen der beteiligten Personen mit Busse bis auf Fr. 10,000 zu bestrafen und damit die betreffenden Uebertretungsfälle zu erledigen oder aber die Schuldigen den kompetenten Gerichtsbehörden zur Bestrafung zu überweisen. Der Bussenentscheid des Departements ist ein endgültiger.

Das Volkswirtschaftsdepartement kann den Tatbestand der einzelnen Uebertretungsfälle von sich aus feststellen lassen oder aber die kantonalen Behörden mit einer Untersuchung beauftragen.

Die Vorschriften der Absätze 2 und 3 hierovon (Erledigung von Strafsachen durch das Volkswirtschaftsdepartement) kommen nicht zur Anwendung für die Uebertretung von Höchstpreisen im Kleinhandel.

Art. 12. Dieser Bundesratsbeschluss tritt, mit Ausnahme von Art. 2, dessen Inkrafttreten das Volkswirtschaftsdepartement festsetzt, am 1. Dezember 1916 in Kraft.

Das Volkswirtschaftsdepartement ist mit dem Vollzuge dieses Beschlusses beauftragt. Es ist ermächtigt, einzelne aus diesem Beschlusse sich ergebende Kompetenzen der Abteilung für Landwirtschaft zu übertragen.

Der Bundesratsbeschluss vom 14. Juli 1916 über die Sicherung der Lederversorgung des Landes und die Festsetzung von Höchstpreisen für Leder wird auf 1. Dezember 1916 durch den vorstehenden Beschluss ersetzt.

#### Lieferung von Häuten und Fellen durch die schweizerische Häute- und Fellelieferantengenossenschaft an die schweizerischen Gerbereien

Gestützt auf den Bundesratsbeschluss vom 28. November 1916 über die Sicherung der Lederversorgung des Landes und die Festsetzung von Höchstpreisen für Leder und nach Anhörung von Vertretern der Interessentengruppen hat das Schweizerische Volkswirtschaftsdepartement am 29. November d. J. folgende

#### Verfügung

getroffen:

Art. 1. Art. 2 des Bundesratsbeschlusses vom 28. November 1916 tritt am 15. Dezember 1916 in Kraft. Von diesem Zeitpunkte an ist der Einkauf von Häuten und Fellen von Haustieren des Rinder-, Pferde-, Schaf- und Ziegen geschlechtes nur Personen und Firmen gestattet, die vom Volkswirtschaftsdepartement, Abteilung für Landwirtschaft, die hierzu erforderliche Bewilligung erhalten haben.

Die einkaufsberechtigten Personen und Firmen haben die ihnen angebotenen Häute und Felle zu übernehmen und dafür angemessene Preise anzulegen, die für grüne, bzw. gesalzene Ware höchstens 5% und für getrocknete Häute und Felle höchstens 10% unter den in Art. II genannten Höchstpreisen stehen dürfen.

Art. II. Die schweizerische Häute- und Felleferanten-Genossenschaft (H. L. G.) ist verpflichtet, den Bedarf der schweizerischen Gerbereien an Häuten und Fellen zu folgenden Höchstpreisen und Lieferungsbedingungen zu decken:

	Höchstpreise für 1 kg		
	grün	getrocknet Ia	getrocknet IIa
<b>Ochsen-, Kuh- und Rinderhäute:</b>			
Ochsen- und Kuhhäute unter 40 kg und Rinderhäute von 30—40 kg	2.66	6.65	5.65
Ochsen-, Kuh- und Rinderhäute von 40 kg und mehr	2.50	6.25	5.25
Rinderhäute unter 30 kg	2.80	7.—	6.—
<b>Munihäute</b>			
unter 28 kg	2.50	6.25	5.25
von 28 bis 50 kg	2.40	6.—	5.—
über 50 kg: nach spezieller Vereinbarung.			
<b>Kalbfelle</b>			
bis 7 kg ohne Kopf	3.30	8.25	7.25
bis 7 kg mit Kopf	2.90	7.25	6.25
über 7 kg ohne Kopf	3.30	8.25	7.25
über 7 kg mit Kopf	2.90	7.25	6.25
Kalbfelle von Notschlagungen	2.60	6.50	5.50
Schindlinge und Schusskalbfelle	2.30	5.75	4.65
Räuplinge (beschädigte mit entsprechendem Rabatt)	2.80	7.—	6.—
<b>Ziegenfelle, getrocknet:</b>			
Sorte I per Dutzend 16 kg und mehr wiegend	Fr. 8.50		
» Media per Dutzend 13 <sub>5</sub> —16 kg	» 7.50		
» II per Dutzend 12—13 <sub>5</sub> kg	» 6.50		
» III	» 4.75		
» IV	» 2.75		
<b>Schaffelle:</b>			
Wollfelle und Anstösse, getrocknet			per kg 5.—
Scheerlinge, getrocknet			» 4.25
Wollfelle und Anstösse, gesalzen			» 2.25
Scheerlinge, gesalzen			» 2.—

Für gesalzene Felle werden per Stück 15 Rappen Salzgeld berechnet.  
**Pferdehäute** per Stück  
 grün über 18 kg, getrocknet über 7 kg schwer » 58.—  
 grün unter 18 kg, getrocknet unter 7 kg schwer » 48.—  
 Zuschlag 50 Rappen per Haut für Salzgeld.  
 Pferdehäute mit Schweif entsprechend höher.  
 Solange zwischen der H. L. G. und dem Verband schweizerischer Gerbereibesitzer nicht andere Vereinbarungen getroffen werden, die der Genehmigung des schweizerischen Volkswirtschaftsdepartements unterliegen, gelten folgende Lieferungsbedingungen:

1. Die für grüne Häute festgesetzten Höchstpreise beziehen sich auf unbeschädigte Ware. Bei Ochsen-, Kuh-, Rinder- und Munihäuten gelten sie für «kurzen Auszug»; bei «langem Auszug» tritt eine Preisermässigung ein von 6 Rappen für 1 kg.

Für beschädigte Ochsen-, Kuh-, Rinder- und Munihäute tritt eine Preisreduktion von 10 Rappen und für beschädigte Kalbfelle eine solche von 15 Rappen für 1 kg ein.

Schusshäute, soweit solche angenommen werden, sind in allen Kategorien 20 Rappen für 1 kg billiger zu berechnen, als anderswie beschädigte Häute.

2. Für die Uebernahme der Ware gelten die Auktionsbedingungen von Zürich und Bern, sowohl hinsichtlich Sortiment und Gewicht, als auch der Zahlung.

3. Die Bestellungen der schweizerischen Gerbereien haben sich auf den nachgewiesenen eigenen Bedarf zu beschränken.

Es darf von den Gerbereibesitzern mit der bezogenen Rohware kein Handel getrieben werden. Die Käufer sind verpflichtet, die Ware in den eigenen Betrieben zu verarbeiten. Ein Austausch nicht geeigneter Häute und Felle unter bezugsberechtigten Gerberern ist nach erfolgter Mitteilung an das Sekretariat der H. L. G. zulässig.

Das schweizerische Volkswirtschaftsdepartement behält sich vor, Nachprüfungen in den Gerbereibetrieben vornehmen zu lassen.

4. Die Gerbereien, die durch die H. L. G. Häute oder Felle beziehen, dürfen für anderwärts gekaufte Häute und Felle, soweit ihnen für solche Einkäufe überhaupt eine Bewilligung erteilt wird, keine höheren als die vorstehend genannten Höchstpreise bezahlen.

5. Die schweizerischen Gerbereien, sowie die Mitglieder der H. L. G. sind verpflichtet, über den Ein- und Ausgang der Häute und Felle Kontrollen zu führen, welche den vom schweizerischen Volkswirtschaftsdepartement beauftragten Organen auf Verlangen vorzulegen sind.

Das schweizerische Volkswirtschaftsdepartement behält sich vor, über die Einrichtung dieser Kontrollen besondere Vorschriften zu erlassen.

6. Für unrechtmässig bezogene Häute und Felle haben die Fehlbaren der H. L. G. Preise zu entrichten, welche 50% höher sind als die vorstehend festgesetzten Preise.

7. Die Bestellungen an Häuten und Fellen sind jeweilen durch Vermittlung der Zentralstelle des Verbandes schweizerischer Gerbereibesitzer bis am 25. des Vormonates dem Sekretariat der H. L. G. zu übermitteln. Die H. L. G. ihrerseits übermacht der Zentralstelle, bzw. der Verteilungsstelle des Verbandes schweizerischer Gerbereibesitzer, auf 1. und 15. des betreffenden Monats die Verzeichnisse der zur Verfügung stehenden Häute und Felle. Die nicht rechtzeitig bezahlte Ware geht auf Rechnung des folgenden Monats oder muss nach Art. 6 entschädigt werden.

Es können in den einzelnen Kategorien nur diejenigen Häute und Felle beansprucht werden, die bei den Mitgliedern der H. L. G. eingehen, bzw. vorrätig sind. Es sind gemäss den Eingängen an Rohware in jeder Kategorie nach Möglichkeit beschädigte und unbeschädigte Häute und Felle zu beziehen.

Nütigenfalls wird die Zuteilung der Häute und Felle unter Mitwirkung von durch das Volkswirtschaftsdepartement bezeichneten Organen vorgenommen, die bei vorkommenden Meinungsverschiedenheiten endgültig entscheiden.

8. Für die Häute und Felle, die von den schweizerischen Gerbereien nicht beansprucht werden, erhalten die Mitglieder der H. L. G. nach Massgabe der besondern Anordnungen des Volkswirtschaftsdepartements Ausfuhrbewilligungen.

9. Reklamationen, welche die Lieferung und die Art der Ware betreffen, sind von den Bezüglern an den Vorstand des Verbandes schweizerischer Gerbereibesitzer zu richten. Dieser leitet die Beanstandungen an die Zentralstelle der H. L. G. weiter.

10. Diese Verfügung tritt am 1. Dezember 1916 in Kraft. Sie ersetzt die Beilage I zum Bundesratsbeschluss vom 14. Juli 1916.

Für die nach dem 15. November 1916 durch die H. L. G. zugeeilten Häute und Felle haben die Gerber die nach dieser Verfügung festgesetzten Preise zu entrichten.

**Höchstpreise für Leder**

Das schweizerische Volkswirtschaftsdepartement hat am 29. November d. J. auf Grund der Ergebnisse von Verhandlungen der beteiligten Kreise und gestützt auf den Bundesratsbeschluss vom 28. November 1916 verfügt:

Die Höchstpreise für Leder in der Schweiz werden vom 1. Dezember 1916 an bis auf weiteres wie folgt festgesetzt:

**Preise für Bodenleder.**

	I. Engrospreise der Gerbereien		II. Detailpreise des Handels	
	per kg Fr.	per kg Fr.	per kg Fr.	per kg Fr.
Sohlleder in Hälften	Ia 8.—	8.90	IIa 7.70	8.60
Sohlleder in Croupons	Ia 10.60	11.80	IIa 10.10	11.10
Zahmvaehe in Hälften, reine Grubengerbung	8.40	9.40	10.50	11.90
Zahmvaehe in Croupons, reine Grubengerbung	7.70	8.65	9.60	10.80
Zahmvaehe in Hälften, neue Grubengerbung	7.40	8.30	8.40	9.40
Zahmvaehe in Croupons, neue Grubengerbung	7.40	8.30	8.40	9.40
Zahmvaehe in Hälften, Marke S T O, u. andere gleichwertige Marken	7.40	8.30	8.40	9.40
Zahmvaehe in Croupons, Marke S T O, u. andere gleichwertige Marken	7.40	8.30	8.40	9.40
Zahmvaehe in Hälften, schnelle Gerbung	7.10	8.—	7.10	8.—
Zahmvaehe in Croupons, schnelle Gerbung	8.70	9.85	8.70	9.85

**Preise für Hälse und Seiten.**

	I. Engrospreise der Gerbereien		II. Detailpreise des Handels	
	per kg Fr.	per kg Fr.	per kg Fr.	per kg Fr.
Sohlleder, Hälse und Seiten	Ia 5.40	6.—	IIa 5.20	5.80
Zahmvaehe, reine Grubengerbung:				
Hälse	6.70	7.50	7.20	8.05
Hälse egalisiert	6.70	7.50	7.20	8.05
Seiten	5.40	6.—	5.40	6.—
Zahmvaehe, neue Grubengerbung:				
Hälse	6.40	7.10	6.90	7.70
Hälse egalisiert	6.40	7.10	6.90	7.70
Seiten	5.40	6.—	5.40	6.—
Zahmvaehe, Marke S T O, und gleichwertige Marken:				
Hälse	6.30	7.05	6.80	7.60
Hälse egalisiert	6.30	7.05	6.80	7.60
Seiten	5.30	5.90	5.30	5.90
Zahmvaehe, schnelle Gerbung:				
Hälse	6.—	6.75	5.—	5.60
Seiten	5.—	5.60	5.—	5.60

bei einer mittleren Crouponnage von 50%. Für andere Crouponnage dürfen nur Preise verlangt werden, welche zu den für Hälften festgesetzten Ansätzen in entsprechendem Verhältnis stehen.

**Preise für Sattlerleder.**

Dicke mm	per m <sup>2</sup>	
	I. Engrospreise der Gerbereien	II. Detailpreise des Handels
2—2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Leder für Patronaschendeckel und Munitionstaschen Ia	33.—	37.50
2—2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Kummel-Vachetten Ia	32.—	36.50
2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —3 Packtaschen-Vachetten Ia	33.—	37.50

Der Flächeninhalt einer Haut wird bestimmt, indem man die vom Ohrloch bis zur Schwanzwurzel gemessene Länge mit der über die Nabelpartie gemessenen Breite multipliziert.

Dicke mm	I. Engrospreise der Gerbereien		II. Detailpreise des Handels	
	per kg Fr.	per kg Fr.	per kg Fr.	per kg Fr.
2—2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Zahmschmalleder für Sattlerzwecke	14.70	16.70	11.90	13.40
2 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> —3 Patronaschenvorderteil, Gewehr-, Mantel-, Brotsack- u. Packriemen, Spätenfutterale, Zäume dünn	11.90	13.40	11.—	12.20
3 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> —3 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> Patronaschenrückwand, Bajonettseidentaschen, Leibgurten, Trag- und Paekriemen, Säbelgurten	11.—	12.20	11.—	12.20
4—4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Untertaschenleder für Offizierssäbel, nicht eingebrannt	10.80	12.—	9.80	11.—
4—4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Zäume dickere, Halftern	9.80	11.—	9.—	10.05
4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —6 Geschirre, Sattel- u. Packtaschen, Strippen, Trensezügel, Halftern	9.—	10.05	9.—	10.05
4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —6 Steigriemen in Hälften	11.—	12.20	8.10	9.05
4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —6 Steigriemen-Croupons mit Kopf	8.10	9.05	9—13	10.20—14.50
Zeugleder schwarz	8.10	9.05		
Geissfelle zum Einstemmen, nach Grösse	9—13	10.20—14.50		

Bei den 3 und 3<sup>1</sup>/<sub>4</sub> mm starken Ledern darf das Gewicht von Stirne, Brustspitze, Klauen und Schwanz, bei den dickeren braunen Ledern das Gewicht von Stirne und Schwanz nicht verrechnet werden. Die maximalen Dicken dürfen nicht überschritten werden.

Für 1a Qualität (egalisiertes und blanehiertes) schwarzes Zeugleder darf auf obigem Preise von Fr. 8.10 ein Zuschlag von 50 Rappen per kg verrechnet werden.

**Preise für ganze Hälse und Seiten von Sattlerleder.**

Dicke	I. Engrospreise		II. Detailpreise des Handels	
	per kg Fr.	per kg Fr.	per kg Fr.	per kg Fr.
bis 3 mm Hälse	8.50	9.50	7.50	8.40
Seiten	7.50	8.40	7.80	8.70
3 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> —4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> mm Hälse	7.80	8.70	6.80	7.60
Seiten	6.80	7.60		

Diese Höchstpreise dürfen nur gefordert werden, wenn das Gewicht der Halshälften, bzw. der Seiten im Mittel je 1/4 des Gewichtes der Hauthälften oder wenn das Gewicht der ganzen Hälse im Mittel 1/4 des Gewichtes der ganzen Häute beträgt.

Für leichtere Hälse (blosse Köpfe) und schmalere Seiten sind die Preise entsprechend (bis auf 40% der für Hälften festgesetzten Preise) zu reduzieren.

**Preise für braunes und gewichstes Kalbleder (Oberleder).**

**I. Engrospreise der Gerbereien.**

	kg	I. Engrospreise			
		A Fr.	B Fr.	C Fr.	per kg
Mittelgewicht	46/55	15.05	14.65	14.40	13.95
»	41/45	15.60	15.15	14.85	14.35
»	36/40	16.15	15.75	15.30	14.85
»	34/35	16.30	15.90	15.45	15.—
»	29/33	16.45	16.05	15.60	15.15
»	26/28	16.85	16.40	15.95	15.50
»	23/25	17.25	16.80	16.35	15.90
»	21/22	17.65	17.20	16.75	16.30
»	19/20	17.85	17.40	16.95	16.50
»	17/18	18.05	17.60	17.15	16.70
»	12/16	18.25	17.80	17.35	16.90
»	bis 12	18.45	18.—	17.55	17.10

Für Extrasortimente zu Kavallerie-Stiefelschäften darf auf den Preisen für Ia Qualität ein Zuschlag von 50 Rappen per kg verrechnet werden.

Die Preise für Kalb-Futterleder sind gegenüber den Preisen für Kalb-Obleder entsprechend zu reduzieren.

Zahmschmalleder für die Schuhfabrikation bis 3 mm Dicke Fr. 13. — per kg.  
Zahmschmalleder für die Schuhfabrikation über 3 mm Dicke Fr. 11. — per kg.

**II. Detailpreise des Handels.**

	Ia	A	B	C	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
Mittelgewicht kg	46/55	16.55	16.15	15.90	15.45 per kg
»	41/45	17.10	14.65	16.35	15.80 »
»	36/40	17.65	17.25	16.80	16.50 »
»	34/35	17.80	17.40	16.95	16.50 »
»	29/33	17.95	17.55	17.10	16.60 »

Für die weiteren Mittelgewichte pro kg Fr. 1.50 Zuschlag auf den Engrospreisen.

Zahmschmalleder für die Schuhfabrikation bis 3 mm Dicke Fr. 14.55 per kg.  
Zahmschmalleder für die Schuhfabrikation über 3 mm Dicke Fr. 12.55 per kg.

**Preise für Sportleder (Chromleder).**

**I. Engrospreis der Gerbereien.**

- a) schwarze und naturfarbige Fr. 2.80 per Quadratfuss,
- b) farbige » 3. — »

**II. Detailpreise des Handels.**

- a) schwarze und naturfarbige Fr. 3. — per Quadratfuss,
- b) farbige » 3.10 »

**Preise für Ziegen-Futterleder.**

	I. Engrospreise der Gerbereien	II. Detailpreise des Handels
	Fr.	Fr.
Aus Ia und Media-Fellen:		
per Quadratfuss vegetabil gegerbt	1.25	1.40
» chrom gegerbt	1.30	1.45
Aus IIa bis IVa Fellen:		
per Quadratfuss vegetabil gegerbt	1.15	1.30
» chrom gegerbt	1.20	1.35

oder Fr. 16 per kg normal gefettet für vegetabil gegerbte Leder aus Ia und Media-Fellen und Fr. 14.75 per kg für vegetabil gegerbte Leder aus IIa bis IVa Fellen.

**Preise für Schafleder.**

	I. Engrospreise der Gerbereien	II. Detailpreise des Handels
	Fr.	Fr.
Vegetabil gegerbt, durchschnittlich per Quadratfuss	1.10	1.25
Chrom gegerbt, durchschnittlich per Quadratfuss	1.20	1.35

**Besondere Bestimmungen:**

1. Die festgesetzten Höchstpreise gelten für trockene erstklassige Leder, abgesehen von der ausgeschiedenen IIa Qualität Bodenleder.

Sämtliches Leder muss vor der Ablieferung kern trocken sein und soll nicht feucht oder schimmlich beim Käufer eintreffen. Ergeben sich bei der Gewichtsberechnung Differenzen zwischen Käufer und Verkäufer, so ist vom Käufer das Gewicht amtlich feststellen zu lassen.

Das schweizerische Volkswirtschaftsdepartement behält sich vor, nötigenfalls Höchstpreise für hier nicht aufgeführte Ledersorten, sowie für die von vereinzelt Gerbereien hergestellten besonderen Lederqualitäten festzusetzen.

2. Die Gerbereien können zur Herstellung besonderer Ledersorten angehalten werden, namentlich in Rücksicht auf den Bedarf der schweizerischen Armee. Bei Zuweisung der Häute wird hierauf Rücksicht genommen.

3. Die Gerbereien sind gehalten, Kontrollbücher anzulegen, aus welchen folgende Daten erselen werden können: Ankauf, Einarbeitung und Versetzen der Häute, sowie deren Ausarbeitung; ferner die Rohgewichte und Leder-gewichte.

Die Kontrollorgane des schweizerischen Volkswirtschaftsdepartementes oder der kriegstechnischen Abteilung des schweizerischen Militärdepartements sind berechtigt, von diesen Büchern jederzeit Einsicht zu nehmen.

4. Die kriegstechnische Abteilung des schweizerischen Militärdepartements wird die Fabrikanten von Militärledern jeweilen so frühzeitig als möglich über auszuführende Anschaffungen von Lederartikeln orientieren. Die Gerbereien sind verpflichtet, das für den schweizerischen Armeebedarf erforderliche Leder in erster Linie zu erstellen und abzuliefern. Die kriegstechnische Abteilung ist berechtigt, hierüber den Gerbereien besondere Weisungen zu geben und Kontrollübungen zu machen.

5. Der Eidgenossenschaft werden bei Lederbezügen für den Armeebedarf Vorzugspreise gewährt.

6. Die Gerbereien sind verpflichtet, die direkten Lieferungsanträge der Sattler und Schuhmacher, bzw. ihrer Vereinigungen, für den Inlandsbedarf im Verhältnis zu ihrer Produktion an Leder nach bisheriger Übung zu Engrospreisen gemäss der vorstehenden Rubrik I zu erfüllen. Für andere im Inlande zur Verarbeitung gelangende Lieferungen an Sattler, Schuhmacher und Private, welche gemäss bisheriger Übung zu Detailpreisen verkauft wurden, dürfen sie die in Rubrik II genannten Detailpreise fordern.

7. Lederhändler sind berechtigt, im Detailhandel auf den festgesetzten Engrospreisen der vorstehenden Rubrik I Zuschläge zu machen, dürfen aber hierbei in keinem Falle mehr als die in Rubrik II angeführten Höchstpreise fordern. Bei Zahlung innert 30 Tagen sind den Abnehmern auf diesen Detailpreisen von Lederhändlern und Gerbern mindestens 2% Skonto zu gewähren.

8. Gerber und Lederhändler sind bei entsprechender Nachfrage verpflichtet, ihre Ledervorräte zu den vorstehend festgesetzten Höchstpreisen und Bedingungen abzugeben. Es ist jedermann verboten, Ledervorräte zur Spekulation anzusammeln.

9. Personen und Firmen, welche in der Schweiz fabrizierte Leder nicht für die eigene Verwendung kaufen, dürfen die Ware nur für inländische Bedarfszwecke weiter geben. An Personen und Firmen, welche für die Erfüllung dieser Bedingung keine genügende Sicherheit bieten, ist der Verkauf von Leder inländischen Fabrikationsursprunges verboten.

Wer Leder kauft, das nicht für den Selbstbedarf bestimmt ist, hat über seine An- und Verkäufe unter genauer Angabe der Daten, Preise, Adresse der Lieferanten, sowie der Abnehmer, etc. Buch zu führen. Diese Bücher sind den zuständigen Kontrollorganen des Bundes auf Verlangen zur Einsicht vorzulegen.

10. Die Preise der für den Inlandsbedarf bestimmten Schuhe und anderen Lederartikel dürfen höchstens um den Betrag der gestiegenen Lederpreise und eventuell anderer Gestehungskosten und frühestens auf 1. Januar 1917 erhöht werden. Die Schuhfabrikanten unterstehen einer bezüglichen Kontrolle, durch die Abteilung für Landwirtschaft oder die kriegstechnische Abteilung des schweizerischen Militärdepartements.

11. Der Verkauf von Leder und Lederwaren für den Export darf nur mit Zustimmung der Abteilung für Landwirtschaft erfolgen.

12. Die festgesetzten Höchstpreise und Bezugsbedingungen für Leder sind ohne Einfluss auf bestehende Lieferungsverträge.

13. Streitigkeiten zwischen Lederkäufer und -verkäufer betreffend Gewichts-, Qualitäts- und Preisfragen, etc. werden von der Kontrollstelle der kriegstechnischen Abteilung des schweizerischen Militärdepartementes entschieden.

14. Gerber, die die vorstehenden Bedingungen nicht erfüllen, können auf Verfügung der Abteilung für Landwirtschaft vom weiteren Bezuge von Häuten und Fellen durch die H. L. G. ausgeschlossen werden.

15. Die Höchstpreise für Leder dürfen nur verrechnet werden, wenn folgende Bedingungen erfüllt sind: a) das fakturierte Leder muss hinsichtlich Fabrikationsgang, Gerbdauer und Bearbeitung den nachfolgend für die verschiedenen Ledersorten gemachten Angaben entsprechen; b) die Untersuchung der Qualität des fertigen Leders muss ergeben, dass der für die betreffende Preisklasse nachstehend angegebene Fabrikationsgang richtig durchgeführt wurde.

Betreffend Einhaltung dieser Ergänzungsvorschriften werden in den Gerbereien besondere Erhebungen gemacht, mit deren Durchführung die kriegstechnische Abteilung des schweizerischen Militärdepartementes beauftragt ist.

**A. Sohlleder.**

Sohlleder Ia Qualität: a) Schwitzenhaarung; Vorgebung in saurem Farbengang; Versteck und eventuell Versenke; Ausgerbung in viermaligem Versatz von je 3 bis 4 Monaten; Gerbmateriale: Fichte, Eiche, Valonea, eventuell Mimosarinde; die Verwendung von Extrakten während des ganzen Gerbprozesses ist unstatthaft. Umsatzdauer: 12 bis 18 Monate; oder b) mit Schwefelnatrium-Anschwödung enthaart; Vorgebung und Ausgerbung, Gerbmateriale und Umsatz gleich wie bei dem unter «a» aufgeführten Sohlleder.

Sohlleder IIa Qualität: Aescherenhaarung, mit oder ohne Zusatz von Schwefelnatrium; Vorgebung im Farbengang; Versteck; Versenke und Ausgerbung in zweimaligem kurzem Versatz unter Verwendung von Extrakten in Versenke und Versatz. Gerbmateriale für die Ausgerbung: Fichte, Eiche, Valonea, eventuell Extrakte mit beliebigem Streumateriale. Umsatzdauer 6 bis 7 Monate. Fertigstellung ohne nachfolgende Zurichtung, wie Sohlleder gewöhnlicher Art.

**B. Vacheleder.**

Zahmvache reine Grubengerbung: Enthaarung im gewöhnlichen Kalkäscher ohne Schwefelnatrium; Vorgebung in süßem Farbengang, Versteck, Versenke; Ausgerbung in dreimaligem Versatz. Die Verwendung von Extrakten während des ganzen Gerbprozesses ist unstatthaft. Gerbmateriale: Eiche und Fichte. Sorgfältige Zurichtung und Fertigstellung. Umsatzdauer 10 bis 12 Monate.

Zahmvache mit neuer Grubengerbung: Aescherenhaarung mit oder ohne Zusatz von Schwefelnatrium; Vorgebung im Farbengang; Versteck und Versenke; Ausgerbung in zweimaligem abekürztem Versatz ohne Fass. Gerbmateriale: vorwiegend Extrakte mit beliebigem Streumateriale in Versenke und Versatz. Sorgfältige Zurichtung und Fertigstellung; Umsatzdauer 5 bis 6 Monate.

Zahmvache Marke S. T. O. und gleichwertige Marken: Enthaarung durch Aescher oder Anschwöden, mit oder ohne Verwendung von Schwefelnatrium; Vorgebung im Farbengang und Versenke unter Verwendung von Extrakten; Versatz fehlt; Ausgerbung im Fass mit Extrakten. Gerbmateriale: Sämtliche Gerbstoffe, je nach den bestehenden Beschaffungsmöglichkeiten. Sorgfältige Zurichtung und Fertigstellung. Umsatzdauer 2 bis 3 Monate.

Zahmvache Schnellgerbung: Enthaarung im gewöhnlichen Aescher; Vorgebung und Ausgerbung sofort nach dem Reimmachen im Fass ohne Farbengang; Vache-Zurichtung; Gerbmateriale ausschließlich Extrakte. Umsatzdauer zirka 1 Monat.

**C. Sattlerleder.**

Enthaarung, Vorgebung und Ausgerbung gleich wie Zahmvache, reine Gerbung, mit den zur Erzielung einer grösseren Geschmeidigkeit nötigen Abweichungen in der Wasserwerkstatt (sorgfältigeres Entkälken) und im Farbengang. Die Verwendung von Extrakten während dem ganzen Gerbprozess ist unstatthaft; Gerbmateriale: Eiche und Fichte; Umsatzdauer 8 bis 12 Monate.

Die Höchstpreise für Sattlerleder, welche unter Verwendung von Extrakten gegerbt wurden, sind gegenüber den in dieser Verfügung angegebene, entsprechend dem höheren spezifischen Gewicht, um mindestens 5% zu reduzieren.

**D. Braunes und gewichtes Kalbleder.**

Die angegebenen Höchstpreise gelten nur für Leder, welche mit Grubengerbung hergestellt worden sind.

Die Höchstpreise für Leder, welche ausschliesslich mit vegetabilen Extrakten im Fass gegerbt wurden, müssen gegenüber den in dieser Verfügung angegebenen um mindestens 7% niedriger gestellt werden.

**Diskontsätze — Taux d'escompte**

(Bulletin der Schweizerischen Nationalbank. — Bulletin de la Banque Nationale Suisse.)

	1916		1916		1916		1916		1915		1914	
	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.
Schweiz	4 1/2	3 1/2	4 1/2	2 7/8	4 1/2	2 7/10	4 1/2	2 7/10	4 1/2	3 1/4	5 1/2	4 1/8
Paris	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5
London	6	5 1/2	6	5 1/2	6	5 1/2	6	5 1/2	6	5 1/2	6	5 1/2
Berlin	5	4 1/2	5	4 1/2	5	4 1/2	5	4 1/2	5	4 1/2	5	4 1/2
Milano	5	3 1/2	5	3 1/2	5	3 1/2	5	3 1/2	5	3 1/2	5 1/2	4 1/2
Bruxelles	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Wien	5	1 1/2	5	1 1/2	5	1 1/2	5	1 1/2	5	3 1/8	5 1/2	3 1/8
Amsterdam	4 1/2	2 1/2	4 1/2	2 1/2	4 1/2	2 1/2	4 1/2	2 1/2	4 1/2	3 1/2	5	5
New-York <sup>1)</sup>	4	2 1/2	4	2 1/2	4	2 1/2	4	2 1/2	4	1 1/2	—	5 1/2

o. = offiziell (official), p. = privat (hors banque). <sup>1)</sup> Call money.

**Kurs für Sichtdevisen auf: — Cours du change à vue sur: —**

Gesetzliche Parität (Parité légale): £ 1 = Fr. 25.2215; M. 100 = Fr. 123.457;

Kr. 100 = Fr. 105.01; H. fl. 100 = Fr. 208.3198; § 1 = Fr. 5.182.

	Paris	London	Deutschland	Italia	Bruxelles	Wien	Amsterdam	New-York
1916 30. XI.	89.85	24.66 1/4	84.14	76.68	—	52.25	210.10	5.15 1/2
23. XI.	88.70	24.68 1/4	85.31	77.26	—	52.60	210.70	5.18 1/4
16. XI.	88.96	24.78 1/4	88.48	77.71	—	53.37	212.40	5.20 1/2
7. XI.	89.45	24.87 1/2	90.20	77.80	—	56.66	213.30	5.21 1/2
31. X.	89.90	24.97 1/4	90.79	79.03	—	59.94	214.60	5.24
1916 30. XI.	91.19	25.22 1/4	106.67	82.80	—	73.83	223.31	5.34
1914 30. XI.	101.80	25.47 1/2	111.40	97.20	—	88.70	231.40	5.20 1/2
1913 30. XI.	100.16	25.32 1/2	123.65	99.49	99.57	104.99	208.84	5.20 1/2
1912 30. XI.	100.41	25.32 1/2	123.65	99.12	99.87	104.62	209.45	5.20 1/2

<sup>1)</sup> Die Kurse bedeuten Geldkurse. — <sup>2)</sup> Les cours signifient cours de la demande.

<sup>3)</sup> Letzte Publikation siehe Nr. 265 des Handelsamtsblattes vom 10. November 1916.

## Arbeiter - Kontroll - Apparate Nachtwächter - Kontroll - Uhren

empfehlen in verschiedenen,  
tadellosen Ausführungen

Jacques Guggenheim & Co., Basel.

5187 Q

Prospekte zu Diensten.

2114

## Treuhand-Bureau

Rob. Hug, Bücher-Revisor, Basel

Greifengasse Nr. 1

(5320 Q) (461)

Telephon Nr. 4210

## Maschinenbruchguss

kauft jederzeit zu höchsten Preisen  
netto Kassa 2593

**J. RAHM**

Hegastrasse 19

SCHAFFHAUSEN

## Die Buchführung ohne Soll u. Haben

übertrifft alles Bisherige  
an Einfachheit und Vorteilen.

Eignet sich für alle Buchhaltungssysteme.

Lesen Sie die Broschüre. Preis Fr. 2.50, von Hans  
Widmer, Bücherrevisor, Zürich 1, Uraniastrasse 39.

## : Transporte nach Russland :

übernimmt zu festen Preisen bis finnischen Hafen, in-  
klusive aller Spesen, bei kürzester Lieferzeit  
2600 und sicherer Speditionsweise (4723Z)

Eugen Schuler, Internationale Transporte  
Winterthur - Stockholm - Nicolaistadt

## Verband der Kaufmännischen Auskunfts-Institute der Schweiz Association des Agences pour Renseignements commerciaux en Suisse

### Einladung

### zur konstituierenden Versammlung

auf Samstag, den 9. Dezember 1916, nachmittags 2 Uhr  
ins Restaurant Engehof-Bleicherweg, Zürich.

### Convocation

### pour l'assemblée constituante

Samedi, le 9 décembre 1916, 2 h. de l'après-midi  
au Restaurant Engehof-Bleicherweg, Zürich.

Der Präsident der Kommission:

Le président de la commission:

Fritz Wenger, avocat.

(c 4684 Z) 2692

## Aktien-Gesellschaft 'Union' in Biel (Fabrik in Mett)

Erste schweiz. Fabrik für elektrisch geschweißte Ketten. Patent Nr. 27199

### Ketten aller Art



für industrielle und landwirtschaftliche Zwecke  
Grösste Leistungsfähigkeit. Ketten von höchster Tragkraft

NB. Handelsketten nur durch Eisenhandlungen zu beziehen. (2 U) 55

## Schweizerischer Bankverein

Basel-Zürich-St. Gallen-Genf-Lausanne-London E. C.

Zweigniederlassung in BIEL

Agenturen: Aigle - Chiasso - Herisau - Rorschach

Aktienkapital Fr. 82,000,000

Reserven Fr. 27,750,000

Wir nehmen Gelder entgegen mit folgenden Zinsvergütungen:

4% für Einlagen auf Depositenhefte,

4<sup>3</sup>/<sub>4</sub>% gegen unsere Obligationen, 2—3 Jahre fest,

5% gegen unsere Obligationen, 5 Jahre fest.

Die Obligationen lauten auf Namen oder Inhaber und sind mit  
Semestercoupons per 15. Januar und 15. Juli versehen; sie sind  
nach Ablauf des festen Termins gegenseitig auf 6 Monate kündbar.

Basel, im Dezember 1916.

Die Direktion.

(6156 Q) 1165.

## LLOYDS BANK LIMITED.

SIÈGE : 71, LOMBARD STREET, LONDRES, E.C.



Capital Souscrit	-	-	(Frs. 25=£1.)	Fr. 782,605,000
Capital Versé	-	-	Fr. 125,216,800	
Fonds de Réserve	-	-	Fr. 90,000,000	
Dépôts, etc.	-	-	Fr. 3,348,966,950	
Avances, etc.	-	-	Fr. 1,413,397,425	

CETTE BANQUE POSSEDE 900 SUCCURSALES EN ANGLETERRE ET AU PAYS DE GALLES.

Siège pour l'Étranger et les Colonies: 17, Cornhill, Londres, E.C.

Etablissement auxiliaire pour la France: LLOYDS BANK (FRANCE) LIMITED,  
avec sièges à PARIS, BORDEAUX, BIARRITZ et au HÂVRE.

## Radiation de quatre titres de gages immobiliers

Le commissaire au concordat Jâmes Calame, aux Brenets, fait connaître qu'à la suite des enchères publiques des immeubles et accessoires immobiliers appartenant à cette Masse, et formant les articles 540, 541, 571 et 574 du cadastre des Brenets, enchères qui ont eu lieu le 11 septembre 1916, les titres de gages immobiliers ci-après, grévant ces immeubles et accessoires immobiliers et souscrits par le débiteur concordataire, ont été totalement éteints et radiés au registre foncier, savoir:

- 1° Titre du capital de fr. 85,000 souscrit le 1<sup>er</sup> septembre 1908 au profit du Crédit foncier neuchâtelois, à Neuchâtel;
- 2° Titre du capital de fr. 20,000 souscrit le 24 novembre 1908 au profit de la Banque fédérale, à Zurich;
- 3° Titre du capital de fr. 17,600 souscrit le 8 avril 1913 au profit de la Banque populaire suisse, à Berne;
- 4° Titre du capital de fr. 19,900 souscrit le 11 septembre 1914 au profit de M<sup>me</sup> Emma-Anna Kummerli, à Bâle.

En conséquence, toute aliénation ou mise en gage de ces titres sera punie comme escroquerie. (Ord. T. F. du 13 juillet 1911. art. 74.) 2688 1

Neuchâtel, le 30 novembre 1916.

Le commissaire au concordat Jâmes Calame:

ROSSIAUD, notaire.

## A vendre à Vevey Bâtiments industriels

et terrain 1400 m<sup>2</sup> et 4500 m<sup>2</sup>

Prix fr. 60,000. 2682 1

Ecrire sous G 33891 L Publicitas S. A., Lausanne.

2693 1

## Labor

4885 Z

Zentralstelle für technische Neuheiten

## Zürich

Eingetragene Genossenschaft

Aufnahmegebühr Fr. 5

Anteilscheine zu Fr. 100

Anmeldungen werden jederzeit entgegengenommen

Automat-Buchhaltung  
richtet ein 8,  
Hermann Frisch, Bücherexperte  
Zürich 6, Neue Beckenhofstr. 16

## Stecknadeln

schön und sauber  
offerieren in

Nr. 100 und Nr. 101  
solange Vorrat zu billigen  
Preisen: (4501 G) 2683 1

P. Gimmi & Cie.  
St. Gallen.

Schweizerische  
**Revisionsgesellschaft A.-G.**  
Limmatquai 34 Zürich Limmatquai 34

Abschlussarbeiten, Revisionen  
Übernahme der Kontrollstelle von A.-G.  
Vermögensverwaltungen, Erbschafts-  
teilungen 1683 (2684 Z)  
Übernahme von Verbandssekretariaten

## Brauerei zum Warteck

B. Füglistaller Nachfolger in Basel

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Dienstag, den 5. Dezember 1916, abends 6 Uhr  
in der

Zunft zu Safran (I. Stock), Gerbergasse II, in Basel

#### TRAKTANDEN:

1. Abnahme der Jahresrechnung und Bilanz pro 30. September 1916.
2. Abnahme des Berichtes der Verwaltung sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
3. Feststellung der Dividende.
4. Wahl zweier Rechnungsrevisoren und eines Suppleanten für das Jahr 1916/17.
5. Erneuerungswahl für zwei laut Statuten austretende Mitglieder des Verwaltungsrates. (6551 Q), 2583

Bericht und Jahresrechnung liegen vom 28. November an zur Einsicht der Herren Aktionäre bei der Handwerkerbank Basel bereit. Auch können daselbst die zur Teilnahme an der Generalversammlung erforderlichen Zutrittskarten gegen Deponierung der Aktien vom 28. November bis 4. Dezember bezogen werden.

#### Der Verwaltungsrat.

## Brauerei z. Cardinal in Basel

### Einladung

zur

#### ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 12. Dezember 1916, nachmittags 3 Uhr  
im Bureau der Brauerei, Viaduktstrasse Nr. 45

#### Traktanden:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz per 30. September 1916.
2. Decharge-Erteilung an die Geschäftsorgane.
3. Beschlussfassung über das Ergebnis der Bilanz und Festsetzung der Dividende.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat und in die Kontrollstelle. (6450 Q) 2549.

Der Bericht der Verwaltung und der Revision, sowie die Jahresrechnung und Bilanz sind vom 2. Dezember a. c. an zur Einsicht der Herren Aktionäre bereit im Geschäftslokal der Gesellschaft und bei den Herren Zahn & Cie., Basel.

Bei letzteren können die zur Teilnahme an der Generalversammlung erforderlichen Zutrittskarten gegen Ausweis der Aktien bis spätestens 8. Dezember bezogen werden.

#### Der Verwaltungsrat.

Prompte, fachmännische Besorgung von sämtlichen

## Transport-Versicherungen

mit und ohne Einschluss des Kriegsrisikos, bei erstklassigen  
1839 I Gesellschaften. 5308 Y

Vermittler hohe Provision  Telefon 2398

**Rob. Achslmann, Generalagent, Bern.**

Placierung von Versicherungen aller Branchen. Rückversicherungen.

# Schweiz. Metallwerke, Dornach

## Ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 20. Dezember 1916, nachmittags 3 Uhr, im Hotel Ochsen in Dornach

#### Traktanden:

1. Statutenrevision. 2689:
2. Französische Ausgabe der Statuten.
3. Unvorhergesehenes.

Die Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, belieben sich nach § 9 der Statuten über ihren Aktienbesitz auszuweisen, indem sie bis spätestens den 18. Dezember nächsthin im Geschäftslokal in Dornach ein unterschriebenes Nummernverzeichnis ihrer Aktien einreichen, wogegen ihnen die Zutrittskarten ausgestellt werden.

Dornach, den 27. November 1916.

#### Für den Verwaltungsrat:

Der Präsident: **A. Erzer.**

P. S. Ohne Angabe des Nummernverzeichnisses der Aktien bei der Anmeldung zur Generalversammlung werden keine Zutrittskarten erteilt.

## Löwenbräu Dietikon A. G.

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 16. Dezember 1916, nachm. 3 Uhr  
im Hotel zum goldenen Stern in Zürich I

#### TRAKTANDEN:

1. Abnahme der Jahresrechnung und Bilanz per 30. September 1916.
2. Entgegennahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Revisoren und Decharge-Erteilung an den erstern.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahlen. (4873 Z) 2698 I

Rechnung und Bilanz stehen den Aktionären vom 13. Dezember an in unserem Bureau zur Einsicht offen.

Die Zutrittskarten zur Generalversammlung können gegen die nötigen Ausweise auf unserem Bureau bezogen werden.

Dietikon, den 1. Dezember 1916.

#### Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

Dr. jur. **E. GUHL.**

## Genossenschaft zum Grenzstein

— Zürich —

Die Mitglieder werden hiermit zu der

### ausserordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 22. Dezember 1916, mittags punkt 2<sup>1</sup>/<sub>4</sub> Uhr

in das Zunfthaus zur Schmidstube, Marktgasse 20 in Zürich I

zur Behandlung folgender Traktanden eingeladen:

1. Organisation.
2. Protokoll.
3. Bericht über den Stand.
4. Statutenrevision.
5. Wahlen.
6. Verschiedenes.

NB. — Als Mitglieder gelten bis auf weiteres alle diejenigen, welche dem aussergerichtlichen Nachlass zugestimmt haben.

2686 I

Der Vorstand.

## Sulzer-Unternehmungen A. G.

### Schaffhausen

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 30. November 1916 hat die Ausrichtung einer Dividende von 6 % für das Geschäftsjahr 1915/16 beschlossen. Demnach wird der Aktien-Coupon Nr. 2 mit

— Fr. 60 —

von heute ab eingelöst:

- in Winterthur: bei der Schweizerischen Bankgesellschaft,  
in Zürich: bei der Schweizerischen Bankgesellschaft,  
" beim Schweizerischen Bankverein,  
in Basel: beim Schweizerischen Bankverein,  
in St. Gallen: bei der Schweizerischen Bankgesellschaft,  
in Mannheim: bei der Rheinischen Creditbank.

Winterthur, den 1. Dezember 1916.

2687 I

Die Direktion.